



REPUBLICA DE CHILE
GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA
INTENDENTE

**PRÓRROGA CONVENIO TRANSFERENCIA FRIL
APROBADO MEDIANTE RESOLUCIÓN EXENTA
FNDR N° 375/2012.**

RESOLUCIÓN EXENTA F.N.D.R. N° 522 /

COPIAPÓ, 19 DIC 2013

VISTOS: Lo dispuesto en los artículos 24 y 27 de la Ley N° 19.175, Orgánica Constitucional sobre Gobierno y Administración Regional, en la Ley N° 20.641 sobre Presupuestos del Sector Público para el año 2013; en la Resolución Exenta FNDR N° 375 de fecha 30 de noviembre de 2012, que aprueba convenio de transferencia; en el Memo N° 828 del 22 de noviembre de 2013, del Jefe Div. De Análisis y Control de Gestión; la Resolución N° 1.600 de 2008, de la Contraloría General de la República;

CONSIDERANDO:

1.- Que, mediante Resolución Exenta FNDR N° 375 de fecha 30 de noviembre de 2012 se aprueba el convenio de transferencia de los recursos FRIL suscrito entre el Gobierno Regional de Atacama y la Ilustre Municipalidad de Huasco con fecha 09 de noviembre de 2012.

2.- Que, mediante el Ord. N° 236 del 07 de noviembre de 2013 de la Ilustre Municipalidad de Huasco se solicita y justifica una prórroga al plazo de ejecución de los proyectos que más adelante se indicaran, fundamentos validados por el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión a través de su Memo N° 828 del 22 de noviembre de 2013.

3.- Que, las partes acuerdan aumentar el plazo de vigencia en los términos descritos en el texto que más adelante se señala, y de ejecución a la fecha requerida por la División de Análisis y Control de Gestión, esto es al **31 de diciembre de 2014.**

RESUELVO:

1.- TÉNGASE POR APROBADA la prórroga del convenio de transferencia, de fecha 28 de noviembre de 2013, en los términos ahí indicados, suscrito entre la Ilustre Municipalidad de Huasco y el Gobierno Regional de Atacama, y cuyo texto es el siguiente:

**PRÓRROGA CONVENIO DE TRANSFERENCIA APROBADO POR
RESOLUCIÓN EXENTA FNDR N°375/2012,
FONDO REGIONAL DE INICIATIVA LOCAL FRIL**

**GOBIERNO REGIONAL DE LA REGIÓN DE ATACAMA
Y**

I. MUNICIPALIDAD DE HUASCO

En Copiapó, a 28 de noviembre de 2013, entre el **GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA**, representado por su órgano ejecutivo el Intendente Regional don **RAFAEL PROHENS ESPINOSA**, ambos domiciliados en Edificio Gobierno Regional, Pedro León Gallo, primer piso, calle Los Carrera N° 645, Copiapó, y **I. MUNICIPALIDAD DE HUASCO, RUT 69.030.700-6** representada por su Alcalde don **RODRIGO LOYOLA MORENILLA**, Cédula Nacional de Identidad N° 10.266.445-6, ambos domiciliados en calle Craig N°531, Huasco, en adelante la "I. Municipalidad", se ha convenido la siguiente prórroga al plazo de ejecución del convenio:

PRIMERO: Antecedentes

Como antecedentes del convenio que da cuenta el presente instrumento, las "Partes" dejan constancia de lo siguiente:

1.- Que, mediante Resolución Exenta FNDR N°375 del 30 de noviembre de 2012, se aprueba el convenio de transferencia suscrito el 09 de noviembre de 2012 por el Gobierno Regional de Atacama y la Ilustre Municipalidad de Huasco.

2.- Que, mediante Ord.N°236 del 07 de noviembre de 2013, la Ilustre Municipalidad de la comuna de Huasco solicita y justifica una prórroga al plazo de ejecución de los proyectos más adelante se indicaran, fundamentos validados por el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión a través de su Memo N° 828 del 22 de noviembre de 2013.

3.- Que, considerando que el convenio se encuentra vigente, según lo dispone la cláusula novena del convenio de transferencia de fecha 09 de noviembre de 2012 aprobado por Resolución Exenta FNDR N° 375/2012, toda vez que se estipuló como plazo de ejecución 12 meses desde la total tramitación de la Resolución aprobatoria del convenio de transferencia, resulta consignar como plazo de vigencia hasta el total cumplimiento por parte del Municipio de las obligaciones establecidas en el convenio de transferencia y en el presente acto, y el plazo de ejecución será, según lo requerido por el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión, hasta el **31 de diciembre de 2014.**

SEGUNDO: Prórroga Acordada

Las partes vienen expresamente a prorrogar el plazo de vigencia y de ejecución contemplado en la cláusula novena del convenio de transferencia de fecha 09 de noviembre de 2012 y convienen que: **"la vigencia del convenio será hasta el total cumplimiento por parte del Municipio de las obligaciones establecidas en el convenio de transferencia y en el presente acto, y el plazo de ejecución de los proyectos se extenderá hasta el 31 de diciembre de 2014."**

Se debe tener presente que las demás cláusulas del convenio de transferencia antes citado, y sus modificaciones posteriores que no se alteran por este texto, permanecen plenamente vigentes.

TERCERO: Proyectos

Los proyectos que por este acto vienen en aumentar su plazo de ejecución son los siguientes:

- **Construcción sede comunitaria Villa San Pedro.**
- **Construcción Cancha de Patinaje Comuna de Huasco.**

CUARTO: Copias

El presente convenio se firma en cuatro ejemplares, todos de igual fecha y tenor, quedando dos en poder de cada una de las "Partes".

QUINTO: Personerías

La personería de don **RAFAEL PROHENS ESPINOSA**, en su calidad de órgano ejecutivo del Gobierno Regional de Atacama e Intendente Regional, consta en el Decreto Supremo N° 557 del 30 de mayo de 2012 del Ministerio del Interior y Seguridad Pública.

La Personería de don **RODRIGO LOYOLA MORENILLA**, para actuar como Alcalde de la Ilustre Municipalidad de Huasco consta en el Acta de Proclamación de fecha 26 de noviembre de 2012 del Tribunal Electoral Regional.

2.- TÉNGASE POR IMPUTADOS los gastos que origine el convenio de transferencia y la prórroga, que por este acto se viene aprobando, al Subtitulo 33, Ítem 03, Asignación 125, del presupuesto vigente del Gobierno Regional de Atacama año 2013.

ANÓTESE Y COMUNÍQUESE.



RAFAEL PROHENS ESPINOSA
INTENDENTE REGIONAL
GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA

DISTRIBUCION

- 1.-I. Municipalidad de Huasco
- 2.-División de Administración y Finanzas
- 3.-División de Análisis y Control de Gestión
- 4.-Departamento Presupuestos
- 5.-Encargado de Infraestructura
- 6.- Encargado de Seguimiento de Inversión
- 7.-Asesoría Jurídica
- 8.-Oficina Partes

RPE/LMCT/ACA/CZB/

PRÓRROGA CONVENIO DE TRANSFERENCIA APROBADO POR
RESOLUCIÓN EXENTA FNDR N°375/2012,
FONDO REGIONAL DE INICIATIVA LOCAL FRIL

GOBIERNO REGIONAL DE LA REGIÓN DE ATACAMA

Y

I. MUNICIPALIDAD DE HUASCO

En Copiapó, a 28 de noviembre de 2013, entre el **GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA**, representado por su órgano ejecutivo el Intendente Regional don **RAFAEL PROHENS ESPINOSA**, ambos domiciliados en Edificio Gobierno Regional, Pedro León Gallo, primer piso, calle Los Carrera N° 645, Copiapó, y **I. MUNICIPALIDAD DE HUASCO**, RUT **69.030.700-6** representada por su Alcalde don **RODRIGO LOYOLA MORENILLA**, Cédula Nacional de Identidad N° 10.266.445-6, ambos domiciliados en calle Craig N°531, Huasco, en adelante la "I. Municipalidad", se ha convenido la siguiente prórroga al plazo de ejecución del convenio:

PRIMERO: Antecedentes

Como antecedentes del convenio que da cuenta el presente instrumento, las "Partes" dejan constancia de lo siguiente:

- 1.- Que, mediante Resolución Exenta FNDR N°375 del 30 de noviembre de 2012, se aprueba el convenio de transferencia suscrito el 09 de noviembre de 2012 por el Gobierno Regional de Atacama y la Ilustre Municipalidad de Huasco.
- 2.- Que, mediante Ord.N°236 del 07 de noviembre de 2013, la Ilustre Municipalidad de la comuna de Huasco solicita y justifica una prórroga al plazo de ejecución de los proyectos más adelante se indicaran, fundamentos validados por el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión a través de su Memo N° 828 del 22 de noviembre de 2013.
- 3.- Que, considerando que el convenio se encuentra vigente, según lo dispone la cláusula novena del convenio de transferencia de fecha 09 de noviembre de 2012 aprobado por Resolución Exenta FNDR N° 375/2012, toda vez que se estipuló como plazo de ejecución 12 meses desde la total tramitación de la Resolución aprobatoria del convenio de transferencia, resulta consignar como plazo de vigencia hasta el total cumplimiento por parte del Municipio de las obligaciones establecidas en el convenio de transferencia y en

el presente acto, y el plazo de ejecución será, según lo requerido por el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión, hasta el **31 de diciembre de 2014.**

SEGUNDO: Prórroga Acordada

Las partes vienen expresamente a prorrogar el plazo de vigencia y de ejecución contemplado en la cláusula novena del convenio de transferencia de fecha 09 de noviembre de 2012 y convienen que: **“la vigencia del convenio será hasta el total cumplimiento por parte del Municipio de las obligaciones establecidas en el convenio de transferencia y en el presente acto, y el plazo de ejecución de los proyectos se extenderá hasta el 31 de diciembre de 2014.”**

Se debe tener presente que las demás cláusulas del convenio de transferencia antes citado, y sus modificaciones posteriores que no se alteran por este texto, permanecen plenamente vigentes.

TERCERO: Proyectos

Los proyectos que por este acto vienen en aumentar su plazo de ejecución son los siguientes:

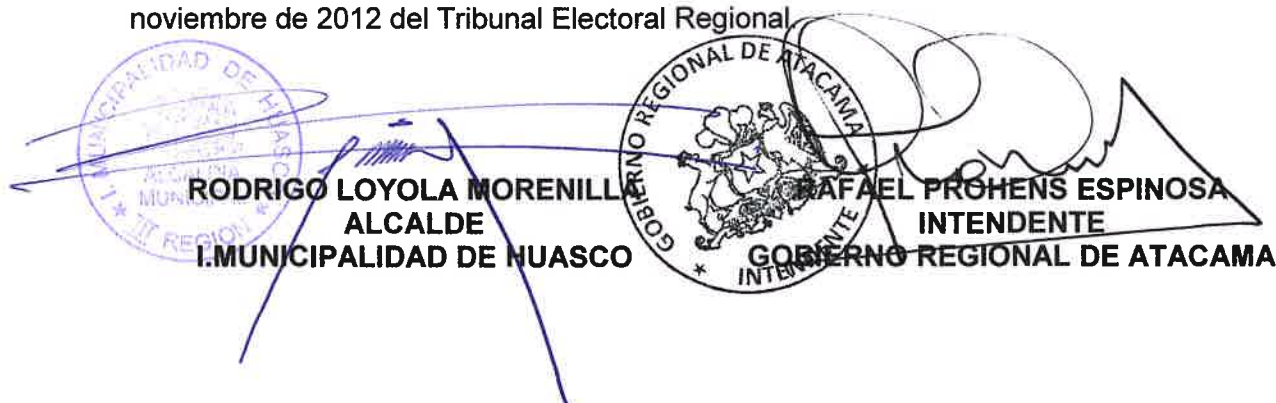
- **Construcción sede comunitaria Villa San Pedro.**
- **Construcción Cancha de Patinaje Comuna de Huasco.**

CUARTO: Copias

El presente convenio se firma en cuatro ejemplares, todos de igual fecha y tenor, quedando dos en poder de cada una de las “Partes”.

QUINTO: Personerías

La personería de don **RAFAEL PROHENS ESPINOSA**, en su calidad de órgano ejecutivo del Gobierno Regional de Atacama e Intendente Regional, consta en el Decreto Supremo N° 557 del 30 de mayo de 2012 del Ministerio del Interior y Seguridad Pública. La Personería de don **RODRIGO LOYOLA MORENILLA**, para actuar como Alcalde de la Ilustre Municipalidad de Huasco consta en el Acta de Proclamación de fecha 26 de noviembre de 2012 del Tribunal Electoral Regional.

The image shows two official seals and handwritten signatures. On the left is the seal of the Municipality of Huasco, and on the right is the seal of the Regional Government of Atacama. Below the seals, the names and titles of the signatories are printed: **RODRIGO LOYOLA MORENILLA**, **ALCALDE**, **I. MUNICIPALIDAD DE HUASCO** and **RAFAEL PROHENS ESPINOSA**, **INTENDENTE**, **GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA**. The signatures are written in blue ink over the seals.